**DVICED**

# DV514006 - MULTILINGUAL USER MANUAL

**Select a language:**


English → p. 2

Hungarian → p. 4

Albanian → p. 6

Arabic → p. 8

Bosnian → p. 10

Bulgarian → p. 12

Croatian → p. 14

Czech → p. 16

French → p. 18

German → p. 20

North Macedonian → p. 22

Romanian → p. 24

Serbian → p. 26

Slovak → p. 28

Slovenian → p. 30

Spanish → p. 32

EN

# Dviced Ultra-Thin Matte Protective Case for MacBook Neo

## 1. Product Description

The DVICED Ultra Thin Matte Case is an ultra-thin protective case with a matte finish, designed for MacBook Neo devices. The purpose of the case is to protect the device from scratches, minor impacts, and external damage that may occur during everyday use, while preserving the elegant appearance of the MacBook.

The package contains a two-piece snap-on protective case consisting of a top and a bottom part.

## 2. Main Features

- **Ultra-lightweight design**
  Thanks to its lightweight structure, the case does not significantly increase the weight of the device.
- **Ultra-thin design**
  Its slim design preserves the original shape and portability of the MacBook.
- **Matte finish**
  Provides a clean, elegant appearance and a pleasant feel to the touch.
- **Durable materials**
  The case withstands minor impacts resulting from everyday use.
- **Shock and scratch protection**
  Helps protect the device from scratches and minor damage.
- **Full port access**
  The design of the case allows convenient use of the connectors and ports.
- **Two-piece snap-on design**
  The top and bottom parts can be easily attached to the device separately.

## 3. Package Contents

- 1 top case part
- 1 bottom case part
- user information on the packaging

## 4. Before Use

Before installing the case, check the following:

1. Make sure that the case is compatible with your device.
2. Clean the exterior surface of the MacBook from dust, dirt, and fingerprints.
3. Check that both parts of the case are undamaged.
4. Perform the installation on a clean, flat surface.
5. Do not use excessive force while installing the case.

## 5. Installing the Case

Step 1: Open the MacBook

Open the MacBook display so that the top cover is easily accessible.

Step 2: Attach the top case part

Align the top case part with the display cover of the MacBook. Make sure that the edges of the case fit precisely to the corners and edges of the device.

Step 3: Snap it into place

Gently press the edges and corners of the case until the fastening points snap into place.
Proper attachment may be indicated by a soft click.

Step 4: Turn the MacBook over

Carefully close or hold the device steady, then turn it over so that the bottom part faces upward.

Step 5: Align the bottom case part

Place the bottom case part on the underside of the MacBook. Make sure that the ventilation openings, rubber feet, and connector openings are properly aligned.

Step 6: Snap the bottom part into place

Gently press the edges and fastening points of the bottom case until the part snaps securely into place.

**7. Cleaning and Maintenance**

To clean the case, use a soft, slightly damp microfiber cloth.

**8. Safety Warnings**

- The case is intended for use only with compatible MacBook Neo devices.
- Do not force the case onto the device if it does not fit properly.
- Do not expose the case to extreme heat or prolonged direct sunlight.
- The case provides protection against minor scratches and impacts, but does not guarantee full protection in the event of a drop or strong impact.
- Keep out of reach of children.
- The case is not a toy.

HU

# Dviced Ultravékony Matt Védőtok MacBook Neo készülékhez

## 1. Termék leírása

A DVICED Ultra Thin Matte Case egy ultravékony, matt felületű védőtok, amely MacBook Neo készülékhez készült. A tok célja, hogy megvédje a készüléket a mindennapi használat során előforduló karcolásoktól, kisebb ütődésektől és külső sérülésektől, miközben megőrzi a MacBook elegáns megjelenését.
A csomag egy kétrészes, rápattintható védőtokot tartalmaz, amely egy felső és egy alsó elemből áll.

## 2. Főbb jellemzők

- **Ultrakönnyű kialakítás**
  A tok könnyű szerkezetének köszönhetően nem növeli jelentősen a készülék súlyát.
- **Ultravékony kivitel**
  Vékony kialakítása megőrzi a MacBook eredeti formáját és hordozhatóságát.
- **Matt felület**
  Letisztult, elegáns megjelenést biztosít, valamint kellemes tapintású.
- **Strapabíró anyaghasználat**
  A tok ellenáll a mindennapi használatból eredő kisebb behatásoknak.
- **Ütés- és karcvédelem**
  Segít megóvni a készüléket a karcolásoktól és kisebb sérülésektől.
- **Teljes port hozzáférés**
  A tok kialakítása lehetővé teszi a csatlakozók és portok kényelmes használatát.
- **Kétrészes rápattintható kialakítás**
  A felső és alsó elem külön-külön, egyszerűen rögzíthető a készülékre.

## 3. A csomag tartalma

- 1 db felső tok elem
- 1 db alsó tok elem
- használati információk a csomagoláson

## 4. Használat előtt

A tok felhelyezése előtt ellenőrizze az alábbiakat:

1. Győződjön meg róla, hogy a tok kompatibilis a készülékével.
2. Tisztítsa meg a MacBook külső felületét portól, szennyeződéstől és ujjlenyomatoktól.
3. Ellenőrizze, hogy a tok mindkét eleme sérülésmentes.
4. A felhelyezést tiszta, sík felületen végezze.
5. Ne használjon túlzott erőt a tok felszerelése közben.

## 5. A tok felhelyezése

1. lépés: Nyissa ki a MacBookot
Nyissa ki a MacBook kijelzőjét úgy, hogy a felső fedél könnyen hozzáférhető legyen.

2. lépés: Helyezze fel a felső tok elemet
Igazítsa a felső tok elemet a MacBook kijelző fedeléhez. Ügyeljen arra, hogy a tok szélei pontosan illeszkedjenek a készülék sarkaihoz és peremeihez.

3. lépés: Pattintsa a helyére
Finoman nyomja meg a tok széleit és sarkait, amíg a rögzítőpontok a helyükre nem pattannak.
A megfelelő rögzülést halk kattanás jelezheti.

4. lépés: Fordítsa meg a MacBookot
Óvatosan csukja be vagy tartsa stabilan a készüléket, majd fordítsa meg úgy, hogy az alsó rész legyen felül.

5. lépés: Igazítsa az alsó tok elemet
Helyezze az alsó tok elemet a MacBook

aljára.
Figyeljen arra, hogy a szellőzőnyílások, gumitalpak és csatlakozók helyei pontosan illeszkedjenek.

6. lépés: Pattintsa az alsó részt a helyére
Nyomja meg finoman az alsó tok széleit és rögzítési pontjait, amíg az elem stabilan a helyére nem pattan.

## 7. Tisztítás és karbantartás

A tok tisztításához használjon puha, enyhén nedves mikroszálas kendőt.

## 8. Biztonsági figyelmeztetések

- A tok kizárólag kompatibilis MacBook Neo készülékhez használható.
- Ne erőltesse a tok felhelyezését, ha nem illeszkedik megfelelően.
- Ne tegye ki a tokot extrém hőnek vagy közvetlen, tartós napsugárzásnak.
- A tok kisebb karcolások és ütődések ellen nyújt védelmet, de nem garantál teljes védelmet leesés vagy erős behatás esetén.
- Gyermekektől távol tartandó.
- A tok nem játék.

AL

**Këllëf mbrojtës mat ultra i hollë Dviced për MacBook Neo**

## 1. Përshkrimi i produktit

DVICED Ultra Thin Matte Case është një këllëf mbrojtës ultra i hollë me sipërfaqe mat, i projektuar për pajisjet MacBook Neo. Qëllimi i këllëfit është të mbrojë pajisjen nga gërvishtjet, goditjet e vogla dhe dëmtimet e jashtme që mund të ndodhin gjatë përdorimit të përditshëm, duke ruajtur njëkohësisht pamjen elegante të MacBook-ut.

Paketa përmban një këllëf mbrojtës me kapje me klikim, të përbërë nga dy pjesë: një pjesë e sipërme dhe një pjesë e poshtme.

## 2. Karakteristikat kryesore

- **Dizajn ultra i lehtë**
  Falë strukturës së tij të lehtë, këllëfi nuk e rrit ndjeshëm peshën e pajisjes.
- **Dizajn ultra i hollë**
  Dizajni i tij i hollë ruan formën origjinale dhe transportueshmërinë e MacBook-ut.
- **Sipërfaqe mat**
  Ofron një pamje të pastër dhe elegante, si dhe një ndjesi të këndshme në prekje.
- **Materiale të qëndrueshme**
  Këllëfi i përballon goditjet e vogla që vijnë nga përdorimi i përditshëm.
- **Mbrojtje nga goditjet dhe gërvishtjet**
  Ndihmon në mbrojtjen e pajisjes nga gërvishtjet dhe dëmtimet e vogla.
- **Akses i plotë në porta**
  Dizajni i këllëfit lejon përdorimin e lehtë të lidhësve dhe portave.
- **Dizajn me dy pjesë me kapje me klikim**
  Pjesa e sipërme dhe ajo e poshtme mund të vendosen lehtësisht veçmas në pajisje.

## 3. Përmbajtja e paketës

- 1 pjesë e sipërme e këllëfit
- 1 pjesë e poshtme e këllëfit
- informacion përdorimi në paketim

## 4. Para përdorimit

Para vendosjes së këllëfit, kontrolloni sa vijon:

1. Sigurohuni që këllëfi të jetë i përputhshëm me pajisjen tuaj.
2. Pastroni sipërfaqen e jashtme të MacBook-ut nga pluhuri, papastërtitë dhe shenjat e gishtave.
3. Kontrolloni që të dyja pjesët e këllëfit të jenë të padëmtuara.
4. Kryeni vendosjen mbi një sipërfaqe të pastër dhe të sheshtë.
5. Mos përdorni forcë të tepërt gjatë vendosjes së këllëfit.

## 5. Vendosja e këllëfit

Hapi 1: Hapni MacBook-un

Hapni ekranin e MacBook-ut në mënyrë që kapaku i sipërm të jetë lehtësisht i aksesueshëm.

Hapi 2: Vendosni pjesën e sipërme të këllëfit

Drejtoni pjesën e sipërme të këllëfit me kapakun e ekranit të MacBook-ut. Sigurohuni që skajet e këllëfit të përshtaten saktësisht me qoshet dhe skajet e pajisjes.

Hapi 3: Mbërthejeni në vend

Shtypni lehtë skajet dhe qoshet e këllëfit derisa pikat e fiksimit të mbërthehen në vend. Fiksimi i duhur mund të shoqërohet me një klikim të lehtë.

Hapi 4: Kthejeni MacBook-un përmbys

Mbylleni me kujdes ose mbajeni pajisjen të qëndrueshme, pastaj kthejeni përmbys në mënyrë që pjesa e poshtme të jetë sipër.

Hapi 5: Drejtoni pjesën e poshtme të këllëfit

Vendosni pjesën e poshtme të këllëfit në anën e poshtme të MacBook-ut. Sigurohuni që hapjet e ventilimit, këmbëzat prej gome dhe hapjet e lidhësve të jenë të drejtuara siç duhet.

Hapi 6: Mbërtheni pjesën e poshtme në vend

Shtypni lehtë skajet dhe pikat e fiksimit të pjesës së poshtme të këllëfit derisa pjesa të mbërthehet mirë në vend.

**7. Pastrimi dhe mirëmbajtja**

Për të pastruar këllëfin, përdorni një leckë mikrofibre të butë dhe pak të lagur.

**8. Paralajmërime sigurie**

- Këllëfi është i destinuar për përdorim vetëm me pajisje të përputhshme MacBook Neo.
- Mos e vendosni këllëfin me forcë në pajisje nëse nuk përshtatet siç duhet.
- Mos e ekspozoni këllëfin ndaj nxehtësisë ekstreme ose rrezeve të drejtpërdrejta të diellit për një kohë të gjatë.
- Këllëfi ofron mbrojtje kundër gërvishtjeve dhe goditjeve të vogla, por nuk garanton mbrojtje të plotë në rast rënieje ose goditjeje të fortë.
- Mbajeni larg fëmijëve.
- Këllëfi nuk është lodër.

UAE

DVICED

## فائقة النحافة بسطح مطفي Dviced حافظة حماية لجهاز MacBook Neo

### 1. وصف المنتج

حافظة **DVICED Ultra Thin Matte Case** هي حافظة حماية فائقة النحافة بسطح مطفي، مصممة لأجهزة **MacBook Neo**. تهدف الحافظة إلى حماية الجهاز من الخدوش والصدمات الخفيفة والأضرار الخارجية التي قد تحدث أثناء الاستخدام اليومي، مع الحفاظ على المظهر الأنيق لجهاز MacBook.

تحتوي العبوة على حافظة حماية مكوّنة من قطعتين يتم تثبيتهما بالضغط، وتتكوّن من جزء علوي وجزء سفلي.

### 2. الميزات الرئيسية

- **تصميم فائق الخفة** بفضل هيكلها الخفيف، لا تزيد الحافظة من وزن الجهاز بشكل ملحوظ.
- **تصميم فائق النحافة** يحافظ تصميمها النحيف على الشكل الأصلي وسهولة حمله MacBook لجهاز.
- **سطح مطفي** يوفر مظهرًا أنيقًا ونظيفًا، بالإضافة إلى ملمس مريح عند اللمس.
- **مواد متينة** تتحمل الحافظة الصدمات الخفيفة الناتجة عن الاستخدام اليومي.
- **حماية من الصدمات والخدوش** تساعد على حماية الجهاز من الخدوش والأضرار الطفيفة.
- **وصول كامل إلى المنافذ** يتيح تصميم الحافظة الاستخدام المريح للموصلات والمنافذ.
- **تصميم من قطعتين يتم تثبيته بالضغط** يمكن تثبيت الجزأين العلوي والسفلي على الجهاز بسهولة وبشكل منفصل.

### 3. محتويات العبوة

- قطعة علوية واحدة من الحافظة
- قطعة سفلية واحدة من الحافظة
- معلومات الاستخدام على العبوة

### 4. قبل الاستخدام

قبل تركيب الحافظة، تحقق مما يلي:

1. تأكد من أن الحافظة متوافقة مع جهازك.
2. نظّف السطح الخارجي لجهاز MacBook من الغبار والأوساخ وبصمات الأصابع.
3. تأكد من أن كلا جزأي الحافظة غير تالفين.
4. قم بعملية التركيب على سطح نظيف ومستوٍ.
5. لا تستخدم قوة مفرطة أثناء تركيب الحافظة.

### 5. تركيب الحافظة

**الخطوة 1: افتح** جهاز MacBook

افتح شاشة جهاز MacBook بحيث يكون الغطاء العلوي سهل الوصول إليه.

الخطوة 2: ثبّت الجزء العلوي من الحافظة

قم بمحاذاة الجزء العلوي من الحافظة مع غطاء شاشة جهاز MacBook. تأكد من أن حواف الحافظة تتطابق بدقة مع زوايا وحواف الجهاز.

الخطوة 3: ثبّتها في مكانها

اضغط برفق على حواف وزوايا الحافظة حتى تستقر نقاط التثبيت في مكانها.
قد يشير صوت نقرة خفيفة إلى التثبيت الصحيح.

الخطوة 4: اقلب جهاز MacBook

أغلق الجهاز بحذر أو أمسكه بثبات، ثم اقلبه بحيث يكون الجزء السفلي متجهًا إلى الأعلى.

الخطوة 5: قم بمحاذاة الجزء السفلي من الحافظة

ضع الجزء السفلي من الحافظة على الجهة السفلية لجهاز MacBook.
تأكد من محاذاة فتحات التهوية والأقدام المطاطية وفتحات الموصلات بشكل صحيح.

الخطوة 6: ثبّت الجزء السفلي في مكانه

اضغط برفق على حواف ونقاط تثبيت الجزء السفلي من الحافظة حتى تستقر القطعة بإحكام في مكانها.

## 7. التنظيف والصيانة

لتنظيف الحافظة، استخدم قطعة قماش ناعمة من الألياف الدقيقة ومبللة قليلًا.

## 8. تحذيرات السلامة

- الحافظة مخصصة للاستخدام فقط مع أجهزة MacBook Neo المتوافقة.
- لا تجبر الحافظة على الجهاز إذا لم تكن مناسبة بشكل صحيح.
- لا تعرّض الحافظة للحرارة الشديدة أو لأشعة الشمس المباشرة لفترة طويلة.
- توفر الحافظة حماية من الخدوش والصدمات الخفيفة، لكنها لا تضمن حماية كاملة في حالة السقوط أو التعرض لصدمة قوية.
- يُحفظ بعيدًا عن متناول الأطفال.
- الحافظة ليست لعبة.

BIH

# Dviced ultra-tanka mat zaštitna maska za MacBook Neo

## 1. Opis proizvoda

DVICED Ultra Thin Matte Case je ultra-tanka zaštitna maska s mat završnom obradom, dizajnirana za MacBook Neo uređaje. Namjena maske je zaštita uređaja od ogrebotina, manjih udaraca i vanjskih oštećenja koja mogu nastati tokom svakodnevne upotrebe, uz očuvanje elegantnog izgleda MacBook uređaja.

Pakovanje sadrži dvodijelnu zaštitnu masku koja se pričvršćuje klik-sistemom, a sastoji se od gornjeg i donjeg dijela.

## 2. Glavne karakteristike

- **Ultra-lagan dizajn**
  Zahvaljujući svojoj laganoj strukturi, maska ne povećava značajno težinu uređaja.
- **Ultra-tanak dizajn**
  Tanak dizajn čuva originalni oblik i prenosivost MacBook uređaja.
- **Mat završna obrada**
  Pruža čist i elegantan izgled, kao i ugodan osjećaj na dodir.
- **Izdržljivi materijali**
  Maska podnosi manje udarce nastale tokom svakodnevne upotrebe.
- **Zaštita od udaraca i ogrebotina**
  Pomaže u zaštiti uređaja od ogrebotina i manjih oštećenja.
- **Potpun pristup portovima**
  Dizajn maske omogućava praktično korištenje priključaka i portova.
- **Dvodijelni dizajn s pričvršćivanjem na klik**
  Gornji i donji dio mogu se lako i odvojeno pričvrstiti na uređaj.

## 3. Sadržaj pakovanja

- 1 gornji dio maske
- 1 donji dio maske
- informacije za upotrebu na pakovanju

## 4. Prije upotrebe

Prije postavljanja maske provjerite sljedeće:

1. Uvjerite se da je maska kompatibilna s vašim uređajem.
2. Očistite vanjsku površinu MacBook uređaja od prašine, prljavštine i otisaka prstiju.
3. Provjerite da oba dijela maske nisu oštećena.
4. Postavljanje obavite na čistoj, ravnoj površini.
5. Nemojte koristiti pretjeranu silu tokom postavljanja maske.

## 5. Postavljanje maske

Korak 1: Otvorite MacBook

Otvorite ekran MacBook uređaja tako da je gornji poklopac lako dostupan.

Korak 2: Postavite gornji dio maske

Poravnajte gornji dio maske s poklopcem ekrana MacBook uređaja. Uvjerite se da ivice maske precizno pristaju uglovima i rubovima uređaja.

Korak 3: Pričvrstite ga na mjesto

Lagano pritisnite ivice i uglove maske dok se tačke pričvršćivanja ne uklope na svoje mjesto. Pravilno pričvršćivanje može biti označeno tihim klikom.

Korak 4: Okrenite MacBook

Pažljivo zatvorite ili čvrsto držite uređaj, zatim ga okrenite tako da donji dio bude okrenut prema gore.

Korak 5: Poravnajte donji dio maske

Postavite donji dio maske na donju stranu MacBook uređaja. Uvjerite se da su otvori za ventilaciju, gumene nožice i otvori za priključke pravilno poravnati.

Korak 6: Pričvrstite donji dio na mjesto

Lagano pritisnite ivice i tačke pričvršćivanja donjeg dijela maske dok se dio sigurno ne uklopi na svoje mjesto.

**7. Čišćenje i održavanje**

Za čišćenje maske koristite mekanu, blago vlažnu krpu od mikrovlakana.

**8. Sigurnosna upozorenja**

- Maska je namijenjena za upotrebu samo s kompatibilnim MacBook Neo uređajima.
- Nemojte silom postavljati masku na uređaj ako ne pristaje pravilno.
- Ne izlažite masku ekstremnoj toploti ili dugotrajnoj direktnoj sunčevoj svjetlosti.
- Maska pruža zaštitu od manjih ogrebotina i udaraca, ali ne garantuje potpunu zaštitu u slučaju pada ili jakog udarca.
- Držati van domašaja djece.
- Maska nije igračka.

BG DVICED

**Ултратънък матов защитен калъф Dviced за MacBook Neo**

## 1. Описание на продукта

DVICED Ultra Thin Matte Case е ултратънък защитен калъф с матово покритие, предназначен за устройства MacBook Neo. Целта на калъфа е да предпазва устройството от драскотини, леки удари и външни повреди, които могат да възникнат при ежедневна употреба, като същевременно запазва елегантния външен вид на MacBook.

Опаковката съдържа защитен калъф от две части с щракващо закрепване, състоящ се от горна и долна част.

## 2. Основни характеристики

- **Ултралек дизайн**
  Благодарение на леката си конструкция, калъфът не увеличава значително теглото на устройството.
- **Ултратънък дизайн**
  Тънкият му дизайн запазва оригиналната форма и преносимостта на MacBook.
- **Матово покритие**
  Осигурява изчистен и елегантен външен вид, както и приятно усещане при допир.
- **Издръжливи материали**
  Калъфът издържа на леки удари, възникващи при ежедневна употреба.
- **Защита от удари и драскотини**
  Помага за предпазване на устройството от драскотини и леки повреди.
- **Пълен достъп до портовете**
  Дизайнът на калъфа позволява удобно използване на конекторите и портовете.
- **Дизайн от две части с щракващо закрепване**
  Горната и долната част могат лесно да се закрепят отделно към устройството.

## 3. Съдържание на опаковката

- 1 горна част на калъфа
- 1 долна част на калъфа
- информация за употреба върху опаковката

## 4. Преди употреба

Преди да поставите калъфа, проверете следното:

1. Уверете се, че калъфът е съвместим с вашето устройство.
2. Почистете външната повърхност на MacBook от прах, замърсявания и отпечатъци от пръсти.
3. Проверете дали и двете части на калъфа не са повредени.
4. Извършете поставянето върху чиста и равна повърхност.
5. Не използвайте прекомерна сила при поставяне на калъфа.

## 5. Поставяне на калъфа

Стъпка 1: Отворете MacBook

Отворете дисплея на MacBook така, че горният капак да бъде лесно достъпен.

Стъпка 2: Поставете горната част на калъфа

Подравнете горната част на калъфа с капака на дисплея на MacBook. Уверете се, че ръбовете на калъфа прилягат точно към ъглите и ръбовете на устройството.

Стъпка 3: Щракнете го на място

Натиснете внимателно ръбовете и ъглите на калъфа, докато точките за закрепване щракнат на място. Правилното закрепване може да бъде обозначено с тихо щракване.

Стъпка 4: Обърнете MacBook

Внимателно затворете или дръжте устройството стабилно, след което го обърнете така, че долната част да бъде обърната нагоре.

Стъпка 5: Подравнете долната част на калъфа

Поставете долната част на калъфа върху долната страна на MacBook. Уверете се, че вентилационните отвори, гумените крачета и отворите за конекторите са правилно подравнени.

Стъпка 6: Щракнете долната част на място

Натиснете внимателно ръбовете и точките за закрепване на долната част на калъфа, докато частта се закрепи стабилно на място.

**7. Почистване и поддръжка**

За почистване на калъфа използвайте мека, леко влажна микрофибърна кърпа.

**8. Предупреждения за безопасност**

- Калъфът е предназначен за употреба само със съвместими устройства MacBook Neo.
- Не поставяйте калъфа със сила върху устройството, ако не пасва правилно.
- Не излагайте калъфа на екстремна топлина или продължителна пряка слънчева светлина.
- Калъфът осигурява защита срещу леки драскотини и удари, но не гарантира пълна защита при падане или силен удар.
- Да се съхранява далеч от деца.
- Калъфът не е играчка.

# Dviced ultra-tanka mat zaštitna maska za MacBook Neo

## 1. Opis proizvoda

DVICED Ultra Thin Matte Case je ultra-tanka zaštitna maska s mat završnom obradom, dizajnirana za MacBook Neo uređaje. Svrha maske je zaštititi uređaj od ogrebotina, manjih udaraca i vanjskih oštećenja koja mogu nastati tijekom svakodnevne uporabe, uz očuvanje elegantnog izgleda MacBooka.

Pakiranje sadrži dvodijelnu zaštitnu masku koja se pričvršćuje na klik, a sastoji se od gornjeg i donjeg dijela.

## 2. Glavne značajke

- **Ultra lagan dizajn**
  Zahvaljujući laganoj konstrukciji, maska ne povećava značajno težinu uređaja.
- **Ultra tanak dizajn**
  Tanak dizajn čuva izvorni oblik i prenosivost MacBooka.
- **Mat završna obrada**
  Pruža čist i elegantan izgled te ugodan osjećaj na dodir.
- **Izdržljivi materijali**
  Maska podnosi manje udarce nastale tijekom svakodnevne uporabe.
- **Zaštita od udaraca i ogrebotina**
  Pomaže u zaštiti uređaja od ogrebotina i manjih oštećenja.
- **Potpun pristup priključcima**
  Dizajn maske omogućuje praktično korištenje konektora i priključaka.
- **Dvodijelni dizajn s pričvršćivanjem na klik**
  Gornji i donji dio mogu se lako i zasebno pričvrstiti na uređaj.

## 3. Sadržaj pakiranja

- 1 gornji dio maske
- 1 donji dio maske
- informacije za uporabu na pakiranju

## 4. Prije uporabe

Prije postavljanja maske provjerite sljedeće:

1. Provjerite je li maska kompatibilna s vašim uređajem.
2. Očistite vanjsku površinu MacBooka od prašine, prljavštine i otisaka prstiju.
3. Provjerite jesu li oba dijela maske neoštećena.
4. Postavljanje obavite na čistoj, ravnoj površini.
5. Nemojte koristiti pretjeranu silu tijekom postavljanja maske.

## 5. Postavljanje maske

Korak 1: Otvorite MacBook

Otvorite zaslon MacBooka tako da je gornji poklopac lako dostupan.

Korak 2: Postavite gornji dio maske

Poravnajte gornji dio maske s poklopcem zaslona MacBooka. Provjerite pristaju li rubovi maske precizno uz kutove i rubove uređaja.

Korak 3: Pričvrstite ga na mjesto

Lagano pritisnite rubove i kutove maske dok se točke pričvršćivanja ne uklope na svoje mjesto. Pravilno pričvršćivanje može biti označeno tihim klikom.

Korak 4: Okrenite MacBook

Pažljivo zatvorite ili stabilno držite uređaj, zatim ga okrenite tako da donji dio bude okrenut prema gore.

Korak 5: Poravnajte donji dio maske

Postavite donji dio maske na donju stranu MacBooka. Provjerite jesu li ventilacijski otvori, gumene nožice i otvori za priključke pravilno poravnati.

Korak 6: Pričvrstite donji dio na mjesto

Lagano pritisnite rubove i točke pričvršćivanja donjeg dijela maske dok se dio sigurno ne uklopi na svoje mjesto.

**7. Čišćenje i održavanje**

Za čišćenje maske koristite meku, blago vlažnu krpu od mikrovlakana.

**8. Sigurnosna upozorenja**

- Maska je namijenjena za uporabu samo s kompatibilnim MacBook Neo uređajima.
- Nemojte silom postavljati masku na uređaj ako ne pristaje pravilno.
- Ne izlažite masku ekstremnoj toplini ili dugotrajnoj izravnoj sunčevoj svjetlosti.
- Maska pruža zaštitu od manjih ogrebotina i udaraca, ali ne jamči potpunu zaštitu u slučaju pada ili jakog udarca.
- Držati izvan dohvata djece.
- Maska nije igračka.

CZ DVICED

**Ultratenké matné ochranné pouzdro Dviced pro MacBook Neo**

## 1. Popis produktu

DVICED Ultra Thin Matte Case je ultratenké ochranné pouzdro s matným povrchem, určené pro zařízení MacBook Neo. Účelem pouzdra je chránit zařízení před poškrábáním, menšími nárazy a vnějším poškozením, ke kterému může dojít při každodenním používání, a zároveň zachovat elegantní vzhled MacBooku.

Balení obsahuje dvoudílné nacvakávací ochranné pouzdro, které se skládá z horní a spodní části.

## 2. Hlavní vlastnosti

- **Ultralehký design**
  Díky své lehké konstrukci pouzdro výrazně nezvyšuje hmotnost zařízení.
- **Ultratenké provedení**
  Tenké provedení zachovává původní tvar a přenosnost MacBooku.
- **Matný povrch**
  Poskytuje čistý a elegantní vzhled a příjemný pocit na dotek.
- **Odolné materiály**
  Pouzdro odolává menším nárazům vznikajícím při každodenním používání.
- **Ochrana proti nárazům a poškrábání**
  Pomáhá chránit zařízení před poškrábáním a menším poškozením.
- **Plný přístup k portům**
  Konstrukce pouzdra umožňuje pohodlné používání konektorů a portů.
- **Dvoudílné nacvakávací provedení**
  Horní a spodní část lze snadno a samostatně připevnit k zařízení.

## 3. Obsah balení

- 1 horní část pouzdra
- 1 spodní část pouzdra
- informace k použití na obalu

## 4. Před použitím

Před nasazením pouzdra zkontrolujte následující:

1. Ujistěte se, že je pouzdro kompatibilní s vaším zařízením.
2. Očistěte vnější povrch MacBooku od prachu, nečistot a otisků prstů.
3. Zkontrolujte, zda jsou obě části pouzdra nepoškozené.
4. Nasazení provádějte na čistém a rovném povrchu.
5. Při nasazování pouzdra nepoužívejte nadměrnou sílu.

## 5. Nasazení pouzdra

Krok 1: Otevřete MacBook

Otevřete displej MacBooku tak, aby byl horní kryt snadno přístupný.

Krok 2: Nasaďte horní část pouzdra

Zarovnejte horní část pouzdra s krytem displeje MacBooku. Ujistěte se, že okraje pouzdra přesně přiléhají k rohům a hranám zařízení.

Krok 3: Zacvakněte ji na místo

Jemně zatlačte na okraje a rohy pouzdra, dokud upevňovací body nezapadnou na místo. Správné upevnění může být signalizováno tichým cvaknutím.

Krok 4: Otočte MacBook

Opatrně zavřete nebo pevně přidržte zařízení a poté jej otočte tak, aby spodní část směřovala nahoru.

Krok 5: Zarovnejte spodní část pouzdra

Umístěte spodní část pouzdra na spodní stranu MacBooku. Ujistěte se, že větrací otvory, gumové nožičky a otvory pro konektory jsou správně zarovnány.

Krok 6: Zacvakněte spodní část na místo

Jemně zatlačte na okraje a upevňovací body spodní části pouzdra, dokud se díl bezpečně nezacvakne na místo.

**7. Čištění a údržba**

K čištění pouzdra použijte měkký, mírně navlhčený hadřík z mikrovlákna.

**8. Bezpečnostní upozornění**

- Pouzdro je určeno pouze pro použití s kompatibilními zařízeními MacBook Neo.
- Nepřipevňujte pouzdro násilím na zařízení, pokud správně nesedí.
- Nevystavujte pouzdro extrémnímu teplu ani dlouhodobému přímému slunečnímu záření.
- Pouzdro poskytuje ochranu proti drobným škrábancům a nárazům, ale nezaručuje úplnou ochranu v případě pádu nebo silného nárazu.
- Uchovávejte mimo dosah dětí.
- Pouzdro není hračka.

**Étui de protection mat ultra-fin Dviced pour MacBook Neo**

## 1. Description du produit

Le DVICED Ultra Thin Matte Case est un étui de protection ultra-fin avec une finition mate, conçu pour les appareils MacBook Neo. L'objectif de l'étui est de protéger l'appareil contre les rayures, les chocs légers et les dommages extérieurs pouvant survenir lors d'une utilisation quotidienne, tout en préservant l'apparence élégante du MacBook.

L'emballage contient un étui de protection à clipser en deux parties, composé d'une partie supérieure et d'une partie inférieure.

## 2. Caractéristiques principales

- **Conception ultra-légère**
  Grâce à sa structure légère, l'étui n'augmente pas significativement le poids de l'appareil.
- **Conception ultra-fine**
  Sa conception fine préserve la forme originale et la portabilité du MacBook.
- **Finition mate**
  Offre une apparence sobre et élégante ainsi qu'un toucher agréable.
- **Matériaux durables**
  L'étui résiste aux petits chocs résultant d'une utilisation quotidienne.
- **Protection contre les chocs et les rayures**
  Aide à protéger l'appareil contre les rayures et les dommages mineurs.
- **Accès complet aux ports**
  La conception de l'étui permet une utilisation pratique des connecteurs et des ports.
- **Conception clipsable en deux parties**
  Les parties supérieure et inférieure peuvent être facilement fixées séparément à l'appareil.

## 3. Contenu de l'emballage

- 1 partie supérieure de l'étui
- 1 partie inférieure de l'étui
- informations d'utilisation sur l'emballage

## 4. Avant utilisation

Avant d'installer l'étui, vérifiez les points suivants :

1. Assurez-vous que l'étui est compatible avec votre appareil.
2. Nettoyez la surface extérieure du MacBook afin d'éliminer la poussière, la saleté et les traces de doigts.
3. Vérifiez que les deux parties de l'étui ne sont pas endommagées.
4. Effectuez l'installation sur une surface propre et plane.
5. N'utilisez pas de force excessive lors de l'installation de l'étui.

## 5. Installation de l'étui

Étape 1 : Ouvrez le MacBook

Ouvrez l'écran du MacBook afin que le capot supérieur soit facilement accessible.

Étape 2 : Fixez la partie supérieure de l'étui

Alignez la partie supérieure de l'étui avec le capot de l'écran du MacBook. Assurez-vous que les bords de l'étui s'adaptent précisément aux coins et aux bords de l'appareil.

Étape 3 : Clipsez-la en place

Appuyez doucement sur les bords et les coins de l'étui jusqu'à ce que les points de fixation s'enclenchent. Une fixation correcte peut être indiquée par un léger clic.

Étape 4 : Retournez le MacBook

Fermez soigneusement l'appareil ou maintenez-le fermement, puis retournez-le de façon à ce que la partie inférieure soit orientée vers le haut.

Étape 5 : Alignez la partie inférieure de l'étui

Placez la partie inférieure de l'étui sur le dessous du MacBook. Assurez-vous que les ouvertures de ventilation, les pieds en caoutchouc et les ouvertures des connecteurs sont correctement alignés.

Étape 6 : Clipsez la partie inférieure en place

Appuyez doucement sur les bords et les points de fixation de la partie inférieure de l'étui jusqu'à ce que la pièce soit solidement enclenchée.

**7. Nettoyage et entretien**

Pour nettoyer l'étui, utilisez un chiffon en microfibre doux et légèrement humide.

**8. Avertissements de sécurité**

- L'étui est destiné à être utilisé uniquement avec les appareils MacBook Neo compatibles.
- Ne forcez pas l'étui sur l'appareil s'il ne s'adapte pas correctement.
- N'exposez pas l'étui à une chaleur extrême ni à une lumière directe du soleil prolongée.
- L'étui offre une protection contre les rayures et les petits chocs, mais ne garantit pas une protection complète en cas de chute ou de choc violent.
- Tenir hors de portée des enfants.
- L'étui n'est pas un jouet.

**Dviced ultradünne matte Schutzhülle für MacBook Neo**

## 1. Produktbeschreibung

Die DVICED Ultra Thin Matte Case ist eine ultradünne Schutzhülle mit matter Oberfläche, die für MacBook Neo-Geräte entwickelt wurde. Die Hülle dient dazu, das Gerät vor Kratzern, leichten Stößen und äußeren Beschädigungen zu schützen, die bei der täglichen Nutzung auftreten können, und gleichzeitig das elegante Erscheinungsbild des MacBook zu bewahren.

Die Verpackung enthält eine zweiteilige, aufsteckbare Schutzhülle, bestehend aus einem Ober- und einem Unterteil.

## 2. Hauptmerkmale

- **Ultraleichtes Design**
  Dank ihrer leichten Konstruktion erhöht die Hülle das Gewicht des Geräts nicht wesentlich.
- **Ultradünnes Design**
  Das schlanke Design bewahrt die ursprüngliche Form und Tragbarkeit des MacBook.
- **Matte Oberfläche**
  Sorgt für ein schlichtes, elegantes Aussehen sowie ein angenehmes Gefühl bei Berührung.
- **Robuste Materialien**
  Die Hülle hält leichten Stößen stand, die bei der täglichen Nutzung entstehen können.
- **Stoß- und Kratzschutz**
  Hilft, das Gerät vor Kratzern und kleineren Beschädigungen zu schützen.
- **Voller Zugang zu den Anschlüssen**
  Das Design der Hülle ermöglicht die bequeme Nutzung der Anschlüsse und Ports.
- **Zweiteiliges Aufsteckdesign**
  Ober- und Unterteil können einfach und separat am Gerät befestigt werden.

## 3. Verpackungsinhalt

- 1 oberes Hüllenteil
- 1 unteres Hüllenteil
- Gebrauchsinformationen auf der Verpackung

## 4. Vor der Verwendung

Überprüfen Sie vor dem Anbringen der Hülle Folgendes:

1. Stellen Sie sicher, dass die Hülle mit Ihrem Gerät kompatibel ist.
2. Reinigen Sie die Außenfläche des MacBook von Staub, Schmutz und Fingerabdrücken.
3. Überprüfen Sie, ob beide Teile der Hülle unbeschädigt sind.
4. Bringen Sie die Hülle auf einer sauberen, ebenen Oberfläche an.
5. Wenden Sie beim Anbringen der Hülle keine übermäßige Kraft an.

## 5. Anbringen der Hülle

Schritt 1: Öffnen Sie das MacBook

Öffnen Sie das Display des MacBook so, dass der obere Deckel leicht zugänglich ist.

Schritt 2: Bringen Sie das obere Hüllenteil an

Richten Sie das obere Hüllenteil am Displaydeckel des MacBook aus. Stellen Sie sicher, dass die Kanten der Hülle genau an den Ecken und Rändern des Geräts anliegen.

Schritt 3: Lassen Sie es einrasten

Drücken Sie vorsichtig auf die Kanten und Ecken der Hülle, bis die Befestigungspunkte einrasten. Ein korrektes Einrasten kann durch ein leises Klicken angezeigt werden.

Schritt 4: Drehen Sie das MacBook um

Schließen Sie das Gerät vorsichtig oder halten Sie es stabil fest, und drehen Sie es anschließend um, sodass die Unterseite nach oben zeigt.

Schritt 5: Richten Sie das untere Hüllenteil aus

Legen Sie das untere Hüllenteil auf die Unterseite des MacBook. Achten Sie darauf, dass Lüftungsöffnungen, Gummifüße und Anschlussöffnungen korrekt ausgerichtet sind.

Schritt 6: Lassen Sie das Unterteil einrasten

Drücken Sie vorsichtig auf die Kanten und Befestigungspunkte des unteren Hüllenteils, bis das Teil sicher einrastet.

**7. Reinigung und Pflege**

Verwenden Sie zur Reinigung der Hülle ein weiches, leicht angefeuchtetes Mikrofasertuch.

**8. Sicherheitshinweise**

- Die Hülle ist ausschließlich für die Verwendung mit kompatiblen MacBook Neo-Geräten vorgesehen.
- Drücken Sie die Hülle nicht mit Gewalt auf das Gerät, wenn sie nicht richtig passt.
- Setzen Sie die Hülle keiner extremen Hitze oder längerer direkter Sonneneinstrahlung aus.
- Die Hülle bietet Schutz vor kleineren Kratzern und Stößen, garantiert jedoch keinen vollständigen Schutz bei Stürzen oder starken Aufprällen.
- Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Die Hülle ist kein Spielzeug.

NMK DVICED

**Ултра тенка мат заштитна футрола Dviced за MacBook Neo**

## 1. Опис на производот

DVICED Ultra Thin Matte Case е ултра тенка заштитна футрола со мат завршна обработка, дизајнирана за MacBook Neo уреди. Целта на футролата е да го заштити уредот од гребнатини, помали удари и надворешни оштетувања што може да настанат при секојдневна употреба, додека истовремено го зачувува елегантниот изглед на MacBook.

Пакувањето содржи дводелна заштитна футрола што се прицврстува со клик, составена од горен и долен дел.

## 2. Главни карактеристики

- **Ултра лесен дизајн**
  Благодарение на својата лесна структура, футролата не ја зголемува значително тежината на уредот.
- **Ултра тенок дизајн**
  Нејзиниот тенок дизајн ја зачувува оригиналната форма и преносливоста на MacBook.
- **Мат завршна обработка**
  Обезбедува чист и елегантен изглед, како и пријатно чувство на допир.
- **Издржливи материјали**
  Футролата издржува помали удари што настануваат при секојдневна употреба.
- **Заштита од удари и гребнатини**
  Помага во заштита на уредот од гребнатини и помали оштетувања.
- **Целосен пристап до портите**
  Дизајнот на футролата овозможува практично користење на конекторите и портите.
- **Дводелен дизајн со прицврстување на клик**
  Горниот и долниот дел може лесно и одделно да се прицврстат на уредот.

## 3. Содржина на пакувањето

- 1 горен дел од футролата
- 1 долен дел од футролата
- информации за употреба на пакувањето

## 4. Пред употреба

Пред да ја поставите футролата, проверете го следново:

1. Осигурете се дека футролата е компатибилна со вашиот уред.
2. Исчистете ја надворешната површина на MacBook од прашина, нечистотија и отпечатоци од прсти.
3. Проверете дали двата дела од футролата се неоштетени.
4. Поставувањето извршете го на чиста и рамна површина.
5. Не користете прекумерна сила при поставување на футролата.

## 5. Поставување на футролата

Чекор 1: Отворете го MacBook

Отворете го екранот на MacBook така што горниот капак ќе биде лесно достапен.

Чекор 2: Поставете го горниот дел од футролата

Порамнете го горниот дел од футролата со капакот на екранот на MacBook. Осигурете се дека

рабовите на футролата точно се вклопуваат со аглите и рабовите на уредот.

Чекор 3: Прицврстете го на место

Нежно притиснете ги рабовите и аглите на футролата додека точките за прицврстување не се вклопат на место.
Правилното прицврстување може да биде означено со тивок клик.

Чекор 4: Превртете го MacBook

Внимателно затворете го или држете го уредот стабилно, потоа превртете го така што долниот дел да биде свртен нагоре.

Чекор 5: Порамнете го долниот дел од футролата

Поставете го долниот дел од футролата на долната страна на MacBook.
Осигурете се дека отворите за вентилација, гумените ногарки и отворите за конекторите се правилно порамнети.

Чекор 6: Прицврстете го долниот дел на место

Нежно притиснете ги рабовите и точките за прицврстување на долниот дел од футролата додека делот безбедно не се вклопи на место.

**7. Чистење и одржување**

За чистење на футролата користете мека, малку навлажнета микрофибер крпа.

**8. Безбедносни предупредувања**

- Футролата е наменета за употреба само со компатибилни MacBook Neo уреди.
- Не ја поставувајте футролата со сила на уредот ако не се вклопува правилно.
- Не ја изложувајте футролата на екстремна топлина или долготрајна директна сончева светлина.
- Футролата обезбедува заштита од помали гребнатини и удари, но не гарантира целосна заштита во случај на пад или силен удар.
- Да се чува подалеку од дофат на деца.
- Футролата не е играчка.

# Husă de protecție mată ultra-subțire Dviced pentru MacBook Neo

## 1. Descrierea produsului

DVICED Ultra Thin Matte Case este o husă de protecție ultra-subțire, cu finisaj mat, concepută pentru dispozitive MacBook Neo. Scopul husei este de a proteja dispozitivul împotriva zgârieturilor, loviturilor ușoare și deteriorărilor externe care pot apărea în timpul utilizării zilnice, păstrând în același timp aspectul elegant al MacBook-ului.

Pachetul conține o husă de protecție din două piese, cu prindere prin clipsare, formată dintr-o parte superioară și una inferioară.

## 2. Caracteristici principale

- **Design ultra-ușor**
  Datorită structurii sale ușoare, husa nu crește semnificativ greutatea dispozitivului.
- **Design ultra-subțire**
  Designul său subțire păstrează forma originală și portabilitatea MacBook-ului.
- **Finisaj mat**
  Oferă un aspect curat și elegant, precum și o senzație plăcută la atingere.
- **Materiale durabile**
  Husa rezistă la lovituri ușoare rezultate din utilizarea zilnică.
- **Protecție împotriva șocurilor și zgârieturilor**
  Ajută la protejarea dispozitivului împotriva zgârieturilor și deteriorărilor minore.
- **Acces complet la porturi**
  Designul husei permite utilizarea comodă a conectorilor și porturilor.
- **Design din două piese cu prindere prin clipsare**
  Partea superioară și cea inferioară pot fi atașate ușor și separat pe dispozitiv.

## 3. Conținutul pachetului

- 1 parte superioară a husei
- 1 parte inferioară a husei
- informații de utilizare pe ambalaj

## 4. Înainte de utilizare

Înainte de instalarea husei, verificați următoarele:

1. Asigurați-vă că husa este compatibilă cu dispozitivul dumneavoastră.
2. Curățați suprafața exterioară a MacBook-ului de praf, murdărie și amprente.
3. Verificați dacă ambele părți ale husei sunt nedeteriorate.
4. Efectuați instalarea pe o suprafață curată și plană.
5. Nu folosiți forță excesivă în timpul instalării husei.

## 5. Instalarea husei

Pasul 1: Deschideți MacBook-ul

Deschideți ecranul MacBook-ului astfel încât capacul superior să fie ușor accesibil.

Pasul 2: Atașați partea superioară a husei

Aliniați partea superioară a husei cu capacul ecranului MacBook-ului. Asigurați-vă că marginile husei se potrivesc exact cu colțurile și marginile dispozitivului.

Pasul 3: Fixați-o prin clipsare

Apăsați ușor marginile și colțurile husei până când punctele de fixare se prind la locul lor. Fixarea corectă poate fi indicată printr-un clic ușor.

Pasul 4: Întoarceți MacBook-ul

Închideți cu grijă sau țineți dispozitivul stabil, apoi întoarceți-l astfel încât partea inferioară să fie orientată în sus.

Pasul 5: Aliniați partea inferioară a husei

Așezați partea inferioară a husei pe partea de jos a MacBook-ului. Asigurați-vă că orificiile de ventilație, picioruşele din cauciuc și orificiile pentru conectori sunt aliniate corect.

Pasul 6: Fixați partea inferioară prin clipsare

Apăsați ușor marginile și punctele de fixare ale părții inferioare a husei până când piesa se fixează sigur la locul ei.

**7. Curățare și întreținere**

Pentru curățarea husei, utilizați o lavetă moale din microfibră, ușor umedă.

**8. Avertismente de siguranță**

- Husa este destinată utilizării numai cu dispozitive MacBook Neo compatibile.
- Nu forțați montarea husei pe dispozitiv dacă aceasta nu se potrivește corect.
- Nu expuneți husa la căldură extremă sau la lumina directă a soarelui pentru perioade îndelungate.
- Husa oferă protecție împotriva zgârieturilor și loviturilor minore, dar nu garantează protecție completă în caz de cădere sau impact puternic.
- A nu se lăsa la îndemâna copiilor.
- Husa nu este o jucărie.

SRB

# Dviced ultra-tanka mat zaštitna maska za MacBook Neo

## 1. Opis proizvoda

DVICED Ultra Thin Matte Case je ultra-tanka zaštitna maska sa mat završnom obradom, namenjena za MacBook Neo uređaje. Svrha maske je da zaštiti uređaj od ogrebotina, manjih udaraca i spoljašnjih oštećenja koja mogu nastati tokom svakodnevne upotrebe, uz očuvanje elegantnog izgleda MacBook-a.

Pakovanje sadrži dvodelnu zaštitnu masku koja se pričvršćuje na klik, a sastoji se od gornjeg i donjeg dela.

## 2. Glavne karakteristike

- **Ultra lagan dizajn**
  Zahvaljujući svojoj laganoj konstrukciji, maska ne povećava značajno težinu uređaja.
- **Ultra tanak dizajn**
  Tanak dizajn čuva originalni oblik i prenosivost MacBook-a.
- **Mat završna obrada**
  Pruža čist i elegantan izgled, kao i prijatan osećaj na dodir.
- **Izdržljivi materijali**
  Maska izdržava manje udarce koji nastaju tokom svakodnevne upotrebe.
- **Zaštita od udaraca i ogrebotina**
  Pomaže u zaštiti uređaja od ogrebotina i manjih oštećenja.
- **Potpun pristup portovima**
  Dizajn maske omogućava praktično korišćenje konektora i portova.
- **Dvodelni dizajn sa pričvršćivanjem na klik**
  Gornji i donji deo mogu se lako i odvojeno pričvrstiti na uređaj.

## 3. Sadržaj pakovanja

- 1 gornji deo maske
- 1 donji deo maske
- informacije za upotrebu na pakovanju

## 4. Pre upotrebe

Pre postavljanja maske proverite sledeće:

1. Uverite se da je maska kompatibilna sa vašim uređajem.
2. Očistite spoljašnju površinu MacBook-a od prašine, prljavštine i otisaka prstiju.
3. Proverite da li su oba dela maske neoštećena.
4. Postavljanje obavite na čistoj i ravnoj površini.
5. Ne koristite prekomernu silu tokom postavljanja maske.

## 5. Postavljanje maske

Korak 1: Otvorite MacBook

Otvorite ekran MacBook-a tako da gornji poklopac bude lako dostupan.

Korak 2: Postavite gornji deo maske

Poravnajte gornji deo maske sa poklopcem ekrana MacBook-a. Uverite se da ivice maske precizno pristaju uz uglove i ivice uređaja.

Korak 3: Pričvrstite ga na mesto

Lagano pritisnite ivice i uglove maske dok tačke za pričvršćivanje ne kliknu na svoje mesto. Pravilno pričvršćivanje može biti označeno tihim klikom.

Korak 4: Okrenite MacBook

Pažljivo zatvorite ili stabilno držite uređaj, zatim ga okrenite tako da donji deo bude okrenut nagore.

Korak 5: Poravnajte donji deo maske

Postavite donji deo maske na donju stranu MacBook-a. Uverite se da su ventilacioni otvori, gumene nožice i otvori za konektore pravilno poravnati.

Korak 6: Pričvrstite donji deo na mesto

Lagano pritisnite ivice i tačke za pričvršćivanje donjeg dela maske dok se deo sigurno ne uklopi na svoje mesto.

**7. Čišćenje i održavanje**

Za čišćenje maske koristite mekanu, blago vlažnu krpu od mikrovlakana.

**8. Bezbednosna upozorenja**

- Maska je namenjena za upotrebu samo sa kompatibilnim MacBook Neo uređajima.
- Ne postavljajte masku na uređaj silom ako ne pristaje pravilno.
- Ne izlažite masku ekstremnoj toploti ili dugotrajnoj direktnoj sunčevoj svetlosti.
- Maska pruža zaštitu od manjih ogrebotina i udaraca, ali ne garantuje potpunu zaštitu u slučaju pada ili jakog udarca.
- Čuvati van domašaja dece.
- Maska nije igračka.

SK

**Ultratenké matné ochranné puzdro Dviced pre MacBook Neo**

## 1. Popis produktu

DVICED Ultra Thin Matte Case je ultratenké ochranné puzdro s matnou povrchovou úpravou, určené pre zariadenia MacBook Neo. Účelom puzdra je chrániť zariadenie pred škrabancami, menšími nárazmi a vonkajším poškodením, ktoré môže vzniknúť pri každodennom používaní, a zároveň zachovať elegantný vzhľad MacBooku.

Balenie obsahuje dvojdielne nacvakávacie ochranné puzdro, ktoré sa skladá z hornej a spodnej časti.

## 2. Hlavné vlastnosti

- **Ultralahký dizajn**
  Vďaka svojej ľahkej konštrukcii puzdro výrazne nezvyšuje hmotnosť zariadenia.
- **Ultratenký dizajn**
  Jeho tenký dizajn zachováva pôvodný tvar a prenosnosť MacBooku.
- **Matná povrchová úprava**
  Poskytuje čistý a elegantný vzhľad a príjemný pocit na dotyk.
- **Odolné materiály**
  Puzdro odoláva menším nárazom vznikajúcim pri každodennom používaní.
- **Ochrana proti nárazom a škrabancom**
  Pomáha chrániť zariadenie pred škrabancami a menším poškodením.
- **Plný prístup k portom**
  Dizajn puzdra umožňuje pohodlné používanie konektorov a portov.
- **Dvojdielny nacvakávací dizajn**
  Hornú a spodnú časť možno jednoducho a samostatne pripevniť k zariadeniu.

## 3. Obsah balenia

- 1 horná časť puzdra
- 1 spodná časť puzdra
- informácie o používaní na obale

## 4. Pred použitím

Pred nasadením puzdra skontrolujte nasledujúce:

1. Uistite sa, že je puzdro kompatibilné s vaším zariadením.
2. Očistite vonkajší povrch MacBooku od prachu, nečistôt a odtlačkov prstov.
3. Skontrolujte, či sú obe časti puzdra nepoškodené.
4. Inštaláciu vykonajte na čistom a rovnom povrchu.
5. Pri nasadzovaní puzdra nepoužívajte nadmernú silu.

## 5. Nasadenie puzdra

Krok 1: Otvorte MacBook

Otvorte displej MacBooku tak, aby bol horný kryt ľahko prístupný.

Krok 2: Nasaďte hornú časť puzdra

Zarovnajte hornú časť puzdra s krytom displeja MacBooku. Uistite sa, že okraje puzdra presne priliehajú k rohom a hranám zariadenia.

Krok 3: Zacvaknite ju na miesto

Jemne zatlačte na okraje a rohy puzdra, kým upevňovacie body nezapadnú na miesto.
Správne upevnenie môže byť signalizované tichým kliknutím.

Krok 4: Otočte MacBook

Opatrne zatvorte alebo pevne pridržte zariadenie a potom ho otočte tak, aby spodná časť smerovala nahor.

Krok 5: Zarovnajte spodnú časť puzdra

Umiestnite spodnú časť puzdra na spodnú stranu MacBooku. Uistite sa, že vetracie otvory, gumené nožičky a otvory pre konektory sú správne zarovnané.

Krok 6: Zacvaknite spodnú časť na miesto

Jemne zatlačte na okraje a upevňovacie body spodnej časti puzdra, kým sa diel bezpečne nezacvakne na miesto.

**7. Čistenie a údržba**

Na čistenie puzdra použite mäkkú, mierne navlhčenú handričku z mikrovlákna.

**8. Bezpečnostné upozornenia**

- Puzdro je určené iba na použitie s kompatibilnými zariadeniami MacBook Neo.
- Nenasadzujte puzdro na zariadenie silou, ak správne nesedí.
- Nevystavujte puzdro extrémnemu teplu ani dlhodobému priamemu slnečnému žiareniu.
- Puzdro poskytuje ochranu proti menším škrabancom a nárazom, ale nezaručuje úplnú ochranu v prípade pádu alebo silného nárazu.
- Uchovávajte mimo dosahu detí.
- Puzdro nie je hračka.

SLO

DVICED

**Ultra tanek mat zaščitni ovitek Dviced za MacBook Neo**

## 1. Opis izdelka

DVICED Ultra Thin Matte Case je ultra tanek zaščitni ovitek z mat zaključkom, zasnovan za naprave MacBook Neo. Namen ovitka je zaščititi napravo pred praskami, manjšimi udarci in zunanjimi poškodbami, ki lahko nastanejo pri vsakodnevni uporabi, hkrati pa ohraniti eleganten videz MacBooka.

Embalaža vsebuje dvodelni zaščitni ovitek s pritrditvijo na klik, sestavljen iz zgornjega in spodnjega dela.

## 2. Glavne značilnosti

- **Izjemno lahka zasnova**
  Zaradi lahke konstrukcije ovitek ne poveča bistveno teže naprave.
- **Izjemno tanka zasnova**
  Tanka zasnova ohranja prvotno obliko in prenosljivost MacBooka.
- **Mat zaključek**
  Zagotavlja čist in eleganten videz ter prijeten občutek na dotik.
- **Trpežni materiali**
  Ovitek je odporen na manjše udarce, ki nastanejo pri vsakodnevni uporabi.
- **Zaščita pred udarci in praskami**
  Pomaga zaščititi napravo pred praskami in manjšimi poškodbami.
- **Popoln dostop do priključkov**
  Zasnova ovitka omogoča priročno uporabo konektorjev in priključkov.
- **Dvodelna zasnova s pritrditvijo na klik**
  Zgornji in spodnji del je mogoče enostavno in ločeno pritrditi na napravo.

## 3. Vsebina paketa

- 1 zgornji del ovitka
- 1 spodnji del ovitka
- informacije za uporabo na embalaži

## 4. Pred uporabo

Pred namestitvijo ovitka preverite naslednje:

1. Prepričajte se, da je ovitek združljiv z vašo napravo.
2. Očistite zunanjo površino MacBooka prahu, umazanije in prstnih odtisov.
3. Preverite, ali sta oba dela ovitka nepoškodovana.
4. Namestitev izvedite na čisti, ravni površini.
5. Pri nameščanju ovitka ne uporabljajte prekomerne sile.

## 5. Namestitev ovitka

Korak 1: Odprite MacBook

Odprite zaslon MacBooka tako, da je zgornji pokrov lahko dostopen.

Korak 2: Namestite zgornji del ovitka

Poravnajte zgornji del ovitka s pokrovom zaslona MacBooka. Prepričajte se, da se robovi ovitka natančno prilegajo vogalom in robovom naprave.

Korak 3: Pritrdite ga na mesto

Nežno pritisnite robove in vogale ovitka, dokler se pritrdilne točke ne zaskočijo na svoje mesto. Pravilna pritrditev je lahko označena z rahlim klikom.

Korak 4: Obrnite MacBook

Previdno zaprite ali stabilno držite napravo, nato jo obrnite tako, da je spodnji del obrnjen navzgor.

Korak 5: Poravnajte spodnji del ovitka

Namestite spodnji del ovitka na spodnjo stran MacBooka. Prepričajte se, da so prezračevalne odprtine, gumijaste nogice in odprtine za priključke pravilno poravnane.

Korak 6: Pritrdite spodnji del na mesto

Nežno pritisnite robove in pritrdilne točke spodnjega dela ovitka, dokler se del varno ne zaskoči na svoje mesto.

**7. Čiščenje in vzdrževanje**

Za čiščenje ovitka uporabite mehko, rahlo vlažno krpo iz mikrovlaken.

**8. Varnostna opozorila**

- Ovitek je namenjen samo za uporabo z združljivimi napravami MacBook Neo.
- Ne nameščajte ovitka na napravo s silo, če se ne prilega pravilno.
- Ne izpostavljajte ovitka ekstremni vročini ali dolgotrajni neposredni sončni svetlobi.
- Ovitek zagotavlja zaščito pred manjšimi praskami in udarci, vendar ne zagotavlja popolne zaščite v primeru padca ali močnega udarca.
- Hranite zunaj dosega otrok.
- Ovitek ni igrača.

**Funda protectora mate ultrafina Dviced para MacBook Neo**

1. **Descripción del producto**
2.

La DVICED Ultra Thin Matte Case es una funda protectora ultrafina con acabado mate, diseñada para dispositivos MacBook Neo. El objetivo de la funda es proteger el dispositivo contra arañazos, pequeños impactos y daños externos que puedan producirse durante el uso diario, manteniendo al mismo tiempo el aspecto elegante del MacBook.

El paquete contiene una funda protectora encajable de dos piezas, compuesta por una parte superior y una parte inferior.

**2. Características principales**

- **Diseño ultraligero**
  Gracias a su estructura ligera, la funda no aumenta significativamente el peso del dispositivo.
- **Diseño ultrafino**
  Su diseño delgado conserva la forma original y la portabilidad del MacBook.
- **Acabado mate**
  Proporciona un aspecto limpio y elegante, así como una sensación agradable al tacto.
- **Materiales duraderos**
  La funda resiste pequeños impactos derivados del uso diario.
- **Protección contra golpes y arañazos**
  Ayuda a proteger el dispositivo contra arañazos y daños menores.
- **Acceso completo a los puertos**
  El diseño de la funda permite un uso cómodo de los conectores y puertos.
- **Diseño encajable de dos piezas**
  Las partes superior e inferior pueden fijarse fácilmente al dispositivo por separado.

**3. Contenido del paquete**

- 1 parte superior de la funda
- 1 parte inferior de la funda
- información de uso en el embalaje

**4. Antes del uso**

Antes de instalar la funda, compruebe lo siguiente:

1. Asegúrese de que la funda sea compatible con su dispositivo.
2. Limpie la superficie exterior del MacBook para eliminar polvo, suciedad y huellas dactilares.
3. Compruebe que ambas partes de la funda no estén dañadas.
4. Realice la instalación sobre una superficie limpia y plana.
5. No utilice fuerza excesiva al instalar la funda.

**5. Instalación de la funda**

Paso 1: Abra el MacBook

Abra la pantalla del MacBook para que la cubierta superior sea fácilmente accesible.

Paso 2: Coloque la parte superior de la funda

Alinee la parte superior de la funda con la cubierta de la pantalla del MacBook. Asegúrese de que los bordes de la funda encajen con precisión en las esquinas y los bordes del dispositivo.

Paso 3: Encájela en su lugar

Presione suavemente los bordes y las esquinas de la funda hasta que los puntos de fijación encajen en su sitio. Una correcta fijación puede indicarse mediante un suave clic.

Paso 4: Dé la vuelta al MacBook

Cierre cuidadosamente el dispositivo o sujételo firmemente y, a continuación, dele la vuelta para que la parte inferior quede orientada hacia arriba.

Paso 5: Alinee la parte inferior de la funda

Coloque la parte inferior de la funda en la parte inferior del MacBook. Asegúrese de que las aberturas de ventilación, las patas de goma y las aberturas de los conectores estén correctamente alineadas.

Paso 6: Encaje la parte inferior en su lugar

Presione suavemente los bordes y los puntos de fijación de la parte inferior de la funda hasta que la pieza quede firmemente encajada.

**7. Limpieza y mantenimiento**

Para limpiar la funda, utilice un paño de microfibra suave y ligeramente húmedo.

**8. Advertencias de seguridad**

- La funda está destinada únicamente al uso con dispositivos MacBook Neo compatibles.
- No fuerce la funda sobre el dispositivo si no encaja correctamente.
- No exponga la funda a calor extremo ni a luz solar directa durante períodos prolongados.
- La funda ofrece protección contra pequeños arañazos e impactos, pero no garantiza una protección completa en caso de caída o impacto fuerte.
- Mantener fuera del alcance de los niños.
- La funda no es un juguete.